

certificato di prodotto biologico per attività in accordo al reg. CE 834/2007
product certificate of organic operation according to the Reg. EC 834/2007

allegato al documento giustificativo del 09/05/2017
annex to documentary evidence in date 09/05/2017

rilasciato a • issued to

AZ. AGRICOLA "CARPINO" DI CARPINO ENZO E
OTTONE ORIANA S.S. AGRICOLA

CONTRADA CHIAPPA SNC - 96010 PALAZZOLO ACREIDE (SR)
tipo azienda • kind of firm codice di controllo • control code

Produttore Preparatore
Producer Processor

IT BIO 007 P21B

elenco dei prodotti autorizzati • list of authorized products

categoria - nome - qualifica • category - name - qualify		
10.41.2	OLIO EXTRA VERGINE DI OLIVA • EXTRA VIRGIN OLIVE OIL	biologico • organic
01.26.12	OLIVES • OLIVES	biologico • organic
01.42.1	BOVINI (ANIMALI VIVI) • CATTLE (ALIVE ANIMALS)	biologico • organic
01.19.1	FIENO • HAY	biologico • organic
01.19.1	SULLA • SULLA	biologico • organic

Modalità di immissione dei prodotti sul mercato • Conditions to put products on the market

- a) Le transazioni fra operatori controllati, di prodotti non preconfezionati, devono essere sempre accompagnate dal "documento transazione prodotti biologici" (DTPB) che ne dichiara la conformità alla norma di riferimento e garantisce la regolare informazione a Bioagricert. Qualora il DTPB sia emesso dopo la transazione, la dichiarazione di conformità deve essere riportata sui documenti di vendita.
• The "Transaction Document of organic products" (DTPB), which declares the conformity with the reference standard and ensures regular information towards Bioagricert, should always accompany the transactions between controlled operators. If the DTPB is issued after the transaction, the declaration of conformity shall be reported on the sales documents.
- b) I prodotti preconfezionati possono essere messi in commercio solo dopo l'approvazione dell'etichetta da parte di Bioagricert e sono identificati dal codice di controllo.
• Prepacked products can be put on the market only after Bioagricert approves the label and after they are identified with a control code.

I certificati e le transazioni possono essere verificati via web su www.bioagricert.org e www.trasparente-check.com secondo le modalità previste sui siti.
The certificates and the transactions can be checked via web on www.bioagricert.org and www.trasparente-check.com as indicated on the sites.
L'operatore è responsabile dell'immissione sul mercato dei prodotti e delle dichiarazioni di conformità. • The operator is responsible for putting products on the market and for the conformity statements.

periodo di validità di tutti i prodotti
period of validity for all products

dal • from **09/05/2017** al • to **09/05/2020**

Comitato di certificazione
certification committee

FEDERICO DI BIASE

La passione per la qualità certificata • Pasăunea pentru calitate certificată • Страсть к качеству сертифицированных
 La passion pour la qualité certifiée • Die Leidenschaft für Qualität zertifiziert • 認定された品質への情熱
 A paixão pela qualidade certificada • 認證的質量激情 • Страст за квалитет сертифицират
 The passion for certified quality • La passion pour la qualité certifiée • 認定された品質への情熱



Bioagricert S.r.l.
www.bioagricert.org

Via dei Macabraccia, 8 - 40033
Casalecchio di Reno (Bo) Italy
info@bioagricert.org

Organismo di Controllo ai sensi
del D.M. 29/07/2002 n° 91822

Il presente certificato è valido solo in allegato al documento giustificativo ed autorizza l'operatore all'immissione in commercio dei prodotti. Il documento giustificativo ed il presente certificato, pubblicati su web, sono i documenti di riferimento per la verifica dei fornitori prevista dal Reg. CE 834/07 art. 29 punti 2 e 3 • This certificate is valid only as annex to the documentary evidence and authorizes the operator to put the products on the market. The documentary evidence and this certificate, as published on the web, are the reference documents for the verification of suppliers as foreseen by Reg. EC 834/07 art. 29 points 2 and 3